

## Package Contents

DE - Packungsinhalt FR - Contenu du colis

EN LU2-10A Laser Module  
DE LU2-10A Lasermodul  
FR Module laser LU2-10A



EN Laser Shield  
DE Laser-Schild  
FR Bouclier laser



EN Air Assist  
DE Luftunterstützung  
FR Buse d'air



EN Air Flow Regulator  
DE Luftstromregler  
FR Régulateur de débit d'air



EN Pipe Connector  
DE Rohrverbinder  
FR Connecteur de tuyau



EN Thumbscrew  
DE Flügelschraube  
FR Vis moletée



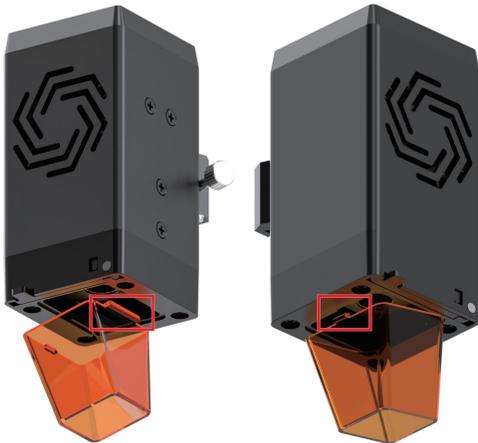
EN Air Pipe (OD:6mm ID:4mm)  
DE Luftschlauch (AD: 6mm ID: 4mm)  
FR Conduite d'air (Dext: 6mm Dint: 4mm)



## Install the Laser Module

DE - Installation der Lasermodul FR - Installation de la Module Laser

▶ 1



EN - First put the long clip on the right, then press the position under the short clip on the left to let the short clip in.  
DE - Legen Sie zuerst den langen Clip rechts und drücken Sie dann die Position unter dem kurzen Clip links, um den kurzen Clip hineinzulassen.  
FR - Placez d'abord le long clip à droite, puis appuyez sur la position sous le court clip à gauche pour insérer le court clip.

▶ 2

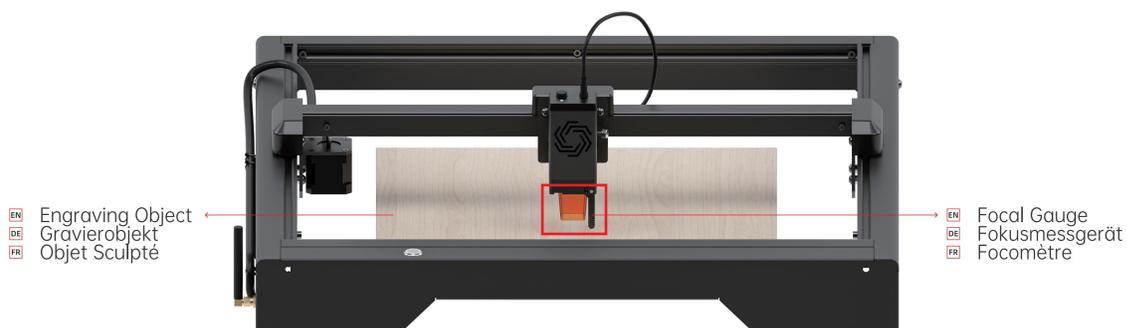


EN - Connect the "Laser Wire".  
DE - Verbinden Sie den "Laserdraht".  
FR - Connectez le "Câble Laser".

## How to Use the Focal Gauge

DE - Verwenden Sie das Fokussmessgerät FR - Utilisation de Focomètre

▶ 1

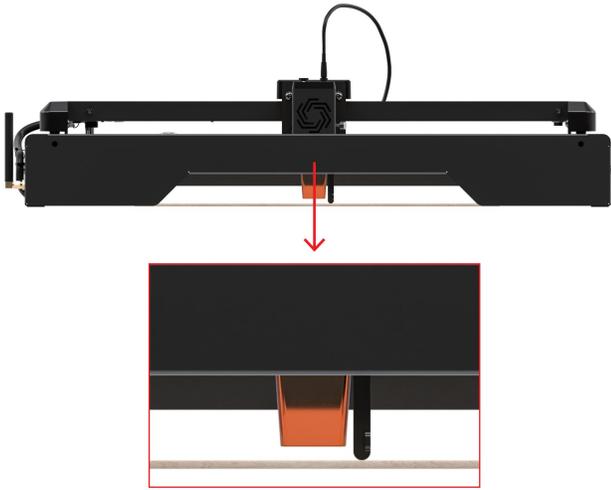


EN Engraving Object  
DE Gravierobjekt  
FR Objet Sculpté

EN Focal Gauge  
DE Fokussmessgerät  
FR Focomètre

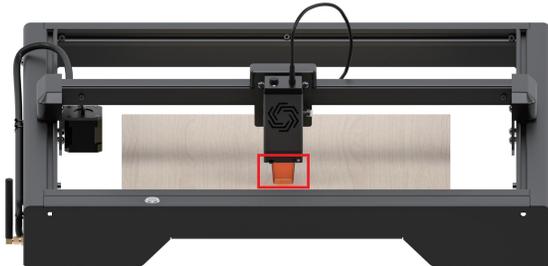
EN - Turn down to open the "Focus Gauge". But before doing so, please move the laser module upwards to leave enough space for expanding the "Focus Gauge".  
DE - Drehen Sie nach unten, um das "Fokussmessgerät" zu öffnen. Bewegen Sie das Lasermodul jedoch vorher nach oben, damit genügend Platz für die Erweiterung des "Fokussmessers" bleibt.  
FR - Baissez le volume et Allumez le "Focomètre". Mais avant de le faire, déplacez le module laser vers le haut pour laisser suffisamment d'espace pour étendre le "Focomètre".

▶ 2



- EN - Loosen the "thumbscrew" and slide the "laser module" down until it fits the "focal gauge board" and focusing is completed.
- DE - Lösen Sie die "Flügelschraube" und schieben Sie das "Lasermodule" nach unten, bis es auf die "Fokussierplatte" passt und die Fokussierung abgeschlossen ist.
- FR - Relâchez "Vis Miletée" et glissez "modules laser" vers le bas jusqu'à ce qu'il corresponde à "Carte de Jauge Focale" et finissez de vous concentrer.

▶ 3

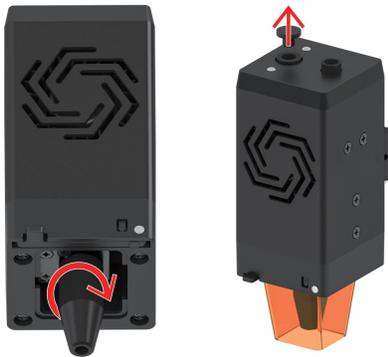


- EN - Please take away the "Focal Gauge" before engraving!
- DE - Bitte nehmen Sie das "Fokussiergerät" vor der Gravur weg!
- FR - Veuillez retirer "Focometre" avant de sculpter!

### Use of Air Assist

DE - Einsatz von Luftunterstützung FR - Utilisation de Buse d'air

▶ 1



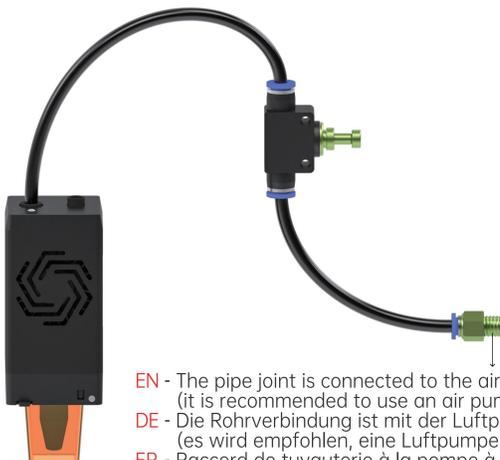
- EN - When not using the air pump, please install the rubber plug!
- DE - Wenn Sie die Luftpumpe nicht verwenden, installieren Sie bitte den Gummistopfen!
- FR - Lorsque la pompe à air n'est pas utilisée, installez le bouchon en caoutchouc!

- EN - Press firmly on the position indicated by the arrow until the air pipe is fully inserted and released.
- DE - Drücken Sie fest auf die durch den Pfeil angezeigte Position, bis der Luftschlauch vollständig eingeführt und gelöst ist.
- FR - Appuyez fermement sur la position indiquée par la flèche jusqu'à ce que le tuyau d'air soit complètement inséré et verrouillé.



- EN - Do not install the air assist device to the laser module without an external air pump, otherwise the laser module will be damaged during use!
- DE - Installieren Sie die Luftunterstützung nicht ohne externe Luftpumpe am Lasermodule, da sonst das Lasermodule während des Gebrauchs beschädigt wird!
- FR - Ne pas installer l'équipement d'air du bus sur le module laser sans pompe à air externe, sinon le module laser sera endommagé en service!

▶ 2



- EN - The pipe joint is connected to the air pump.  
(It is recommended to use an air pump with an air flow of 40L/min)
- DE - Die Rohrverbindung ist mit der Luftpumpe verbunden.  
(es wird empfohlen, eine Luftpumpe mit einem Luftstrom von 40L/min zu verwenden)
- FR - Raccord de tuyauterie à la pompe à air.  
(une pompe à air d'un débit d'air de 40 L / min est recommandée)

▶ 3



- EN - If the laser module is not used for a long time or is used for more than 30 hours, clean the lens with **medical alcohol** and **cotton swab**.
- DE - Wenn das Lasermodule längerer Zeit nicht oder länger als 30-Stunden verwendet wird, reinigen Sie die Linse mit **medizinischem Alkohol** und **Wattestäbchen**.
- FR - Si vous n'utilisez pas le module laser pendant une longue période ou plus de 30 heures, nettoyez la lentille avec de **l'alcool médical** et un **coton-tige**.

- EN - Unclean lenses will weaken the power of the laser.
- DE - Unsaubere Linsen schwächen die Leistung des Lasers.
- FR - Une lentille sale peut réduire la puissance du laser.